

Abteilung Einkäufe – Ripartizione Acquisti Amt für den Ankauf von sanitären Verbrauchsgütern und entsprechenden Services Ufficio Acquisti di beni di consumo sanitari e relativi service	
Einleitung eines Ankaufverfahrens ("Entscheidung zur Verhandlung") - Indizione di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre")	
Gegenstand: Lieferung von Biotomen für Myokardbiopsie an den Südtiroler Sanitätsbetrieb Oggetto: Fornitura di strumenti per biopsia intramiocardica all'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige	
CIG: Z093B21F9F	
Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Gütern, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di beni necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale	
Eigenschaften der zu erwerbenden Güter und wesentliche Vertragsbedingungen: siehe Angebot Caratteristiche dei beni da acquistare e principali condizioni contrattuali: vedasi offerta	
1. AOV Konvention - Convenzione ACP	NEIN/NO
2. CONSIP (Konvention/Dynamisches Beschaffungssystem/Rahmenvereinbarung – CONSIP (Convenzione/Sistema dinamico di acquisizione/Accordo Quadro)	NEIN/NO
3. Richtpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP http://www.provinz.bz.it/aov/richtpreisverzeichnis-online.asp	NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	NEIN/NO
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen – Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) http://www.minambiente.it/pagina/i-criteri-ambientali-minimi http://www.provinz.bz.it/aov/908.asp	NEIN/NO
7. Warenkategorie, in dem Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_154_1/allegato_a.aspx http://www.provinz.bz.it/arbeitswirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-tyv-b.asp	NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als – Gara definita come	Lieferung/Fornitura
9. Verfahrensabwicklung – Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch EMS/MEPA – MEPAB/MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners – Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe – Affidamento diretto b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung – Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren – Procedura aperta	A
11. Eigenregie – Amministrazione diretta	NEIN/NO
12. Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer – Operatori economici invitati	Cordis Italy srl
13. Grund der Auswahl der Wirtschaftsteilnehmer und der eventuellen Nichteinhaltung des Rotationsprinzips – Motivo della scelta degli operatori economici e dell'eventuale deroga al principio di rotazione	<ul style="list-style-type: none"> • Lieferung, für welche die Vergabe an einen anderen Wirtschaftsteilnehmer erhebliche technische Unannehmlichkeiten bewirken würde – Fornitura per cui l'affidamento ad un operatore diverso comporterebbe notevoli disagi tecnici • Gutachten – Parere (siehe Anfragen vom Dr. Oberhollenzer vom 10.05.2023 und vom 19.05.2023– vedasi richieste da parte del dott. Oberhollenzer del 10.05.2023 e del 19.05.2023) • Recherche im Internet– Ricerca in internet

	<ul style="list-style-type: none"> hoher Zufriedenheitsgrad am Ende des vorhergehenden Vertragsverhältnisses – elevato grado di soddisfazione a conclusione del precedente rapporto contrattuale In Erwartung eines Einkaufsverfahrens durch Markterhebung – segue procedura di acquisto tramite indagine di mercato
14. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	NEIN/NO einzigartiges Produkt - unico prodotto
15. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	<ul style="list-style-type: none"> Wirtschaftlich günstigstes Angebot nach Preis - Offerta economicamente più vantaggiosa al solo prezzo Standardisierte Eigenschaften / Caratteristiche standardizzate Spezifische technische Eigenschaften - Caratteristiche tecniche specifiche Verfahren < 40.000,00 € Art. 95 GvD Nr. 50/2016 - Procedura < 40.000,00 € Art. 95 d.lgs. n. 50/2016
16. Interferenzen – interferenze	NEIN/NO
17. Ausschreibungsgrundbetrag ohne MwSt. - Importo a base d'asta IVA esclusa	350,00 €
18. CIG-Betrag – Importo CIG	350,00 €
19. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	Laufende Ausgaben – Spesa corrente
20. Erklärung über die Abwesenheit von Befangenheitsgründen/Enthaltung – Dichiarazione sull'assenza di motivi di incompatibilità/astensione	<p>Die Unterfertigten erklären gegenwärtig und soweit in ihrer Kenntnis gegenüber den eingeladenen Wirtschaftsteilnehmern / I sottoscritti dichiarano nei confronti degli operatori economici invitati allo stato e per quanto di loro conoscenza:</p> <ul style="list-style-type: none"> dass keine Befangenheitsgründe und/oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind – di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione; sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte (auch potentielle), Vorteilssituationen sowie auch weitere Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe in Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen - di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse (anche potenziali), ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato; gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein - ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di non essere stati condannati, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale.
<p>Der Verfahrensverantwortliche - Il responsabile del procedimento</p> <p>für die Punkte: – per i punti: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 20 und/e 20</p> <p>Edoardo Wegher</p>	<p>La Direttrice dell'Ufficio – Die Amtsdirektorin für die Punkte: – per i punti: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, und/e 20</p> <p>Dr. Anna Maria Ramoser</p>

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.
- B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:
ad 1, 2, 3, 4, 5, 9) Art. 21/ter, LG Nr. 1/2002;
ad 6) art. 21/ter, LP n. 1/2002;
ad 7) Art. 34 des GVD Nr. 50/2016;
ad 8) art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;
ad 9) Beschluss LR Nr. 1227/2016; Beschluss LR Nr. 1541/2012;
ad 10) Delibera GP n. 1227/2016; Delibera GP n. 1541/2012;
ad 11) Art. 22, Absatz 4 LG Nr. 16/2015;
ad 12) Art. 22, comma 4 LP Nr. 16/2015;
ad 13) Art. 5, 38 LG Nr. 16/2015; Art. 21/ter LG Nr. 1/2002;
ad 14) artt. 5, 38, LP n. 16/2015; art. 21/ter, LP n. 1/2002;
ad 15) Art. 25, 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36, 59 GvD Nr. 50/2016;
ad 16) artt. 25, 26 LP n. 16/2015; artt. 36, 59 D.Lgs. n. 50/2016;
ad 17) Art. 41 LG Nr. 16/2015;
ad 18) art. 41 LP n. 16/2015;
ad 19) Art. 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36 GvD Nr. 50/2016;
ad 20) art. 26 LP n. 16/2015; art. 36 D.Lgs. n. 50/2016;
ad 21) Art. 20, 25 LG Nr. 16/2015; Anwendungsrichtlinien ANAC Nr.4; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Beschluss LR Nr. 1227/2016;
ad 22) artt. 20, 25, LP n. 16/2015;Linee Guida ANAC n. 4; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Delibera GP n. 1227/2016;
ad 23) Art. 28 LG Nr. 16/2015;
ad 24) art. 28 LP n. 16/2015;
ad 25) Art. 33 LG Nr. 16/2015; Art. 95 GvD Nr. 50/2016; Beschluss LR Nr. 570/2016;
ad 26) art. 33 LP n. 16/2015; art. 95 D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione GP n. 570/2016;
ad 27) Gesetz Nr. 123/2007; GvD Nr. 81/2008;

http://www.sabes.it
Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
Steuernummer/MwSt.-Nr. 00773750211

http://www.asdaa.it
Ragione sociale: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
Cod. fisc./P. IVA 00773750211

Vers. 03/2019

ad 19) legge n. 123/2007; D.Lgs. n. 81/2008;
Art. 30 LG 17/93; Art. 42, Art. 77 GvD Nr. 50/2016; Art. 51 ZPO; Art. 6, 7 DPR Nr. 62/2013; Art. 6-bis Gesetz Nr.
241/1990.
art. 30 LP n. 17/93; artt. 42, 77 D.Lgs. n. 50/2016; art. 51 c.p.c.; artt. 6, 7 D.P.R. n. 62/2013; art. 6-bis, L. n. 241/1990.

.....
Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
Steuernummer/MwSt.-Nr. 00773750211

<http://www.sabes.it>

.....
Ragione sociale: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
Cod. fisc./P. IVA 00773750211

<http://www.asdaa.it>

Vers. 03/2019